



中国石油化工股份有限公司
CHINA PETROLEUM & CHEMICAL CORPORATION

(在中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)
(證券代號：0386)

公 告

中國石油化工股份有限公司(以下簡稱：中國石化)及董事會全體成員保證公告內容的真實、準確和完整，對公告的虛假記載、誤導性陳述或者重大遺漏負連帶責任。

中國石化宣佈，在川東北地區發現了迄今為止中國規模最大、豐度最高的特大型整装海相氣田—普光氣田。經國土資源部礦產資源儲量評審中心審定，於2005年末普光氣田累計探明可採儲量為2,510.75億立方米，技術可採儲量為1,883.04億立方米。中國石化已編製了一期開發方案並上報國家有關部門，國家已下發文件同意中國石化開展項目的前期工作。

此公告乃按香港上市規則第13.09條和上海證券交易所上市規則的有關要求公佈。

中國石化宣佈，在川東北地區發現了迄今為止國內規模最大、豐度最高的特大型整装海相氣田—普光氣田。經國土資源部礦產資源儲量評審中心審定，於2005年末普光氣田累計探明可採儲量為2,510.75億立方米，技術可採儲量為1,883.04億立方米。普光氣田也是國內目前發現最大的5個2,000億立方米以上的大氣田之一。

根據審定結果，普光氣田已具備商業開發條件，中國石化已編製了一期開發方案並上報國家有關部門。規劃到2008年實現商業氣量40億立方米/年以上，2010年實現商業氣量80億立方米/年，並配套建設川東北至山東濟南的天然氣管線。國家已下發文件同意中國石化開展項目的前期工作。

普光氣田的發現得益於海相勘探理論、勘探思路、勘探技術和管理模式的創新，實現了中國海相勘探理論和實踐的重大突破，擴大了中國石化在天然氣方面的勘探領域。中國石化已經制定了以南方海相為重點的戰略勘探佈局，加快在四川盆地及其周緣地區的勘探，尋求更大的發展和突破。

目前，中國石化在四川盆地及其周緣共有勘探區塊12個，勘探面積10萬平方公里，這些都為中國石化南方地區天然氣勘探的長遠目標務實了基礎。在新理論的指導下，中國石化制定了在四川盆地及周緣加快天然氣勘探開發步伐的中長期戰略部署。與此同時，天然氣開發、外輸管網建設、銷售工作將同步展開。

本項目的有關重大進展情況我們將及時披露。

承董事會命
中國石油化工股份有限公司
陳革
董事會秘書

中國北京，2006年3月31日

於本公告日期，中國石化的執行董事為：陳同海先生、王基銘先生、牟書令先生、張家仁先生、曹湘洪先生；非執行董事為：劉根元先生、高堅先生及范一飛先生；獨立非執行董事為：陳清泰先生、何柱國先生、石萬鵬先生及張佑才先生；職工代表董事為：曹耀峰先生。

石油天然氣儲量評估為基於某些假設條件作出最佳估計，其可靠性取決於實際技術及其它多方面因素，實際根據可能與評估數字有較大差異。